

## APPENDIX 1

### TRANSLATERY

| No. | Surah              | Indonesia  | English  |
|-----|--------------------|--|--|
| 1,  | Al Hujuraat 49: 13 | <p>Hai manusia, Sesungguhnya Kami menciptakan kamu dari seorang laki-laki dan seorang perempuan dan menjadikan kamu berbangsa - bangsa dan bersuku-suku supaya kamu saling kenal-mengenal.</p> <p>Sesungguhnya orang yang paling mulia diantara kamu disisi Allah ialah orang yang paling taqwa diantara kamu.</p> <p>Sesungguhnya Allah Maha mengetahui lagi Maha Mengenal.</p> | <p>O mankind, we have created you from a male and a female, and made you into nations and tribes, that you may know one another. Verily, the most honorable of you with Allah is that (believer) who has at Taqwa [i.e. one of the muttaqun (the pious)]. Verily, Allah is All-knowing, All-aware.</p> |



## **APPENDIX 2**

### **Data personal :**

1. Nama :
2. Umur (Bisa diisi atau tidak) :
3. Sudah Berapa lama di Indonesia :
4. Apakah sebelumnya pernah tinggal di kota lain selain di Banjarmasin.
  - a. Ya , sebelumnya di ...
  - b. Tidak.
5. Sebelum ke Indonesia, apakah anda dikenalkan tentang Indonesia seperti Bahasa dan Budayanya.
  - a. Ya
  - b. Tidak
6. Apakah anda mendapatkan pelatihan mengenal Bahasa Indonesia ketika Di Indonesia.
  - a. Ya, Dimana ...
  - b. Tidak
7. Apakah anda sering berkomunikasi dengan bahasa Indonesia.
  - a. Sering, alasan ...
  - b. Kadang-kadang, alasan ...
  - c. Tidak sering, alasan ...
8. Apakah anda nyaman berkomunikasi dengan bahasa indonesia.
  - a. Tidak nyaman, alasan ...
  - b. Nyaman, alasan

9. Apakah anda sering menggunakan bahasa Indonesia dengan teman dari Turki.
  - a. Ya
  - b. Tidak
10. Apakah anda mengerti dengan bahasa Banjar yang biasanya digunakan oleh mahasiswa IAIN?
  - a. Mengerti
  - b. Tidak mengerti sama sekali

***Culture Shock Questionnaire***

***Academic Aspect:***

1. Apakah pelayanan administrasi yang diberikan pihak kampus menyulitkan anda.
  - a. Ya, Alasan :
  - b. Tidak, Alasan :
2. Apa pendapat anda tentang pelayanan kampus selama proses administrasi seperti minta tanda tangan atau surat menyurat.
  - a. Ada. Sebutkan :
  - b. Tidak ada
3. Apakah anda mengisi KRS Online sendiri ?
  - a. Ya
  - b. Tidak
4. Apakah anda sering bingung ketika mengisi KRS ( Kartu Rencana Studi) online.
  - a. Ya. Alasan :
  - b. Tidak
5. Bagaimana pendapat Anda tentang KRS ( Kartu Rencana Studi) online.
  - a. Baik
  - b. Perlu perbaikan fasilitas. Sebutkan:

c. Tidak baik

6. Sebagai mahasiswa kita harus membayar SPP dan Daftar Ulang dengan menyerahkan beberapa berkas seperti Kartu Tanda Mahasiswa (KTM), Fotokopi KTM dan Biodata setiap persemester. Bagaimana pendapat anda? Apakah menyulitkan Anda?

a. Ya

b. Tidak

Pendapat :

7. Apakah mata kuliah di Iain Antasari terlalu banyak?

a. Ya

b. Tidak

Alasan:

8. Apakah layanan di IAIN Antasari khususnya di Fakultas Tarbiyah berbeda dengan dinegara anda.

a. Ya

b. Tidak

alasan:

9. Apakah dosen-dosen anda selalu datang kekelas tepat waktu.

a. Ya

b. Kadang-kadang

c. Tidak

10. Bagaimana pendapat anda tentang dosen yang datang tidak tepat waktu

Jawaban :

11. Apakah dosen anda selalu hadir dalam setiap perkuliahan.

a. Ya

b. Tidak

12. Apakah dosen anda selalu memberi tahu kalau tidak masuk perkuliahan.
13. Apa yang dilakukan dosen ketika tidak dapat mengajar pada saat perkuliahan.
  - a. Memberikan tugas
  - b. Meliburan perkuliahan
14. Apakah penjelasan yang diberikan oleh dosen ketika memberikan materi kuliah dapat dipahami dengan baik.
  - a. Ya
  - b. Tidak
15. Apakah dosen anda sering memberikan Tugas.
  - a. Ya
  - b. Tidak
16. Bagaimana pendapat anda tentang sistem perrkuliahan di IAIN, apakah berbeda dengan Di Turki.
17. Apakah dosen anda sering memberikan waktu untuk mengumpulkan tugas pada hari yang bukan mata kuliah beliau. Bagaimana pendapat anda.
  - a. Ya
  - b. Kadang-kadang
  - c. Tidak
18. Apakah dosen memberitahukan buku-buku yang harus dipelajari dan dimana mendapatkannya.
  - a. Ya
  - b. Tidak
19. Apakah dosen-dosen anda mengakhiri perkuliahan tepat waktu.
20. Bagaimana pendapat anda tentang dosen yang tidak tepat waktu mengakhiri perkuliahan.

21. Apakah teman-teman anda (Mahasiswa Indonesia) sering datang terlambat?
  - a. Ya
  - b. Tidak
22. Apakah ada tindakan yang diberikan oleh dosen ketika teman-teman anda masuk kekelas tidak tepat waktu.
23. Bagaimana pendapat anda tentang peraturan dari dosen yang biasanya memberikan waktu batas ketelambatan, 15 menit setelah pelajaran dimulai misalnya.

***Social Aspect***

24. Apakah anda sering berinteraksi dengan teman-teman mahasiswa lokal (mahasiswa Indonesia).

- a. Ya
- b. Kadang-kadang
- c. Tidak

25. Apakah senang jika teman-teman anda (mahasiswa Indonesia) menanyakan tentang masalah pribadi anda seperti umur ?

- a. Ya
- b. Tidak

Alasan :

26. Apakah anda sering menghabiskan waktu kumpul-kumpul dengan teman-teman anda (mahasiswa Indonesia).

- a. Ya , Alasan :
- b. Tidak , Alasan :

27. Apakah teman-teman anda selalu aktif berpartisipasi dalam proses pembelajaran.

28. Apakah sewaktu anda diturki ada batasan beteman dengan teman lawan jenis

- a. Ya
- b. Tidak

Alasan :

29. Apakah sulit bagi anda untuk menemukan transportasi yang nyaman untuk kalian beraktifitas

- a. Ya
- b. Tidak

30. Bagaimana menurut anda kebiasaan mahasiswa-mahasiswa Indonesia yang biasanya suka berkelompok-kelompok dalam berteman.

31. Apakah hal-hal dibawah ini yang menjadi masalah dan berbeda dengan di Negara anda:

- Berjabat tangan dengan dosen atau mencium tangan dosen ketika berjabat tangan.
- Meludah didepan anda
- Merokok
- Berbicara keras
- Teriak-teriak dikelas
- Ribut dalam kelas

32. Hal-hal apa saja yang sampai sekarang belum bisa menyesuaikan atau yang belum bisa diterima.

Jawaban:

33. Bagaimana usaha-usaha yang dilakukan untuk mengatasi culture shock yang dialami anda.

Jawaban:

**APPENDIX 3**



## **CURRICULUM VITAE**

1. Name : Nor Faizah Hayati
2. Place and Date of Birth : Banjarmasin, 18 April 1993
3. Gender : Female
4. Religion : Islam
5. Nationality : Indonesia
6. Marital Status : Single
7. Address : Jl. Hikmah Banua Gang Budi Berlian RT. 003  
Rw. 001 N0. 35 Pemurus Luar Banjarmasin
8. Education : a. RA Al Muhajirin Banjarmasin  
b. MI Al Muhajirin  
c. MTsN Banjarmasin Selatan  
d. MAN 2 Model Banjarmasin  
e. S1 IAIN ANTASARI
9. Parents : a. Father's Name : Drs. H. M. Iberahim  
b. Mother's Name : Hj. Noorthaibah.
10. Siblings : a. Elder Sister : Fithriyani, S.H.I  
b. Elder Brother : Abdul Khaliq, ST.